

**Asamblea General**

Distr. general
24 de noviembre de 2015
Español
Original: inglés

Septuagésimo período de sesiones

Tema 161 b) del programa

**Financiación de las fuerzas de las Naciones Unidas encargadas
del mantenimiento de la paz en el Oriente Medio: Fuerza
Provisional de las Naciones Unidas en el Líbano**

**Ejecución del presupuesto de la Fuerza Provisional
de las Naciones Unidas en el Líbano para el período
comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de
junio de 2015**

Informe del Secretario General**Índice**

	<i>Página</i>
I. Introducción	5
II. Ejecución del mandato	5
A. Generalidades	5
B. Ejecución del presupuesto	5
C. Iniciativas de apoyo a la misión	8
D. Cooperación regional entre misiones	9
E. Marcos de presupuestación basada en los resultados	11
III. Utilización de los recursos	32
A. Recursos financieros	32
B. Información resumida sobre las redistribuciones entre grupos	33
C. Patrón de gastos mensuales	34
D. Otros ingresos y ajustes	34
E. Gastos de equipo de propiedad de los contingentes: equipo pesado y autonomía logística	35



F.	Valor de las contribuciones no presupuestadas	35
IV.	Análisis de las diferencias	36
V.	Medidas que deberá adoptar la Asamblea General	39
VI.	Resumen de las medidas de seguimiento adoptadas para para aplicar las solicitudes y recomendaciones de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto refrendadas por la Asamblea General en su resolución 69/954	40

Resumen

El total de gastos de la Fuerza Provisional de las Naciones Unidas en el Líbano (FPNUL) durante el período comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de junio de 2015 se ha relacionado con el objetivo de la Fuerza mediante una serie de marcos de presupuestación basada en los resultados agrupados por componentes, a saber, operaciones y apoyo.

Durante el período sobre el que se informa, la FPNUL siguió vigilando la cesación de las hostilidades entre Israel y el Líbano. La Fuerza tomó todas las medidas necesarias para impedir que su zona de operaciones se utilizase para actividades hostiles y centró sus esfuerzos en mantener la paz a lo largo de la Línea Azul, a pesar de la persistencia de los problemas de seguridad en la región y de las amenazas que afectan a ambas partes en el conflicto. La FPNUL siguió esforzándose por mitigar las causas de tensión entre las partes a fin de preservar la cesación de las hostilidades y con el objetivo de ayudar a las partes a avanzar hacia un alto el fuego permanente y una solución a largo plazo del conflicto.

A nivel estratégico y operacional, la FPNUL siguió liderando y facilitando la celebración de reuniones periódicas del foro tripartito que sirve de plataforma para el fomento de la confianza en la que las partes tratan de avanzar en una serie de soluciones prácticas y arreglos localizados, aceptados por ambas partes, mitigando así las tensiones a lo largo de la Línea Azul. La FPNUL prosiguió las actividades de señalización visible de la Línea Azul y las consultas periódicas con las partes para promover un acuerdo sobre una serie de puntos que se consideraban contenciosos. Como medio de reducir la tensión, la FPNUL siguió adelante con los arreglos prácticos y localizados en beneficio de las actividades agrícolas o estacionales promoviendo los entendimientos mutuos entre las Fuerzas Armadas Libanesas y las Fuerzas de Defensa de Israel en determinados lugares a lo largo de la Línea Azul. El Equipo de Tareas Marítimo continuó desempeñando las responsabilidades de su mandato mediante la realización de patrullas y operaciones de interdicción marítima, en particular operaciones conjuntas con las fuerzas navales libanesas. Además, el Equipo de Tareas Marítimo y las fuerzas navales libanesas realizaron talleres y actividades de capacitación en el mar a bordo de las naves de las unidades del Equipo.

En el plano del apoyo, la Fuerza redujo al mínimo la adquisición de bienes fungibles y las obras de ingeniería se limitaron al mantenimiento y la consolidación de posiciones. La FPNUL compró menos paquetes de raciones mixtas de lo proyectado debido a la ejecución del plan de gestión de reservas de la misión. La FPNUL intensificó las actividades encaminadas a organizar más cursos internos utilizando a los expertos de la propia Misión y de las Naciones Unidas a fin de maximizar el acceso a oportunidades de aprendizaje por parte del personal. Además, se logró reducir las horas de vuelo de helicópteros MI-8 mediante un análisis exhaustivo de las solicitudes de vuelo para optimizar y maximizar la utilización de activos. Se estableció una conexión adicional al servicio de Internet desde el Líbano para mejorar la capacidad de respuesta y proporcionar redundancia para la infraestructura de comunicaciones y la conectividad en apoyo de las operaciones.

En el período que se examina, los gastos de la FPNUL ascendieron a 493,2 millones de dólares, lo que representa una utilización de los recursos del 96,8% (en comparación con el total de gastos 491,9 millones de dólares con una utilización de recursos de casi el 99,9% en el período presupuestario 2013/14).

El saldo no comprometido de 16.354.400 dólares obedece principalmente a la reducción de las necesidades para los contingentes militares debido a una tasa media de vacantes del 31,5%, mayor que la tasa presupuestada del 26,5%, que se vio compensada en parte por las necesidades adicionales para personal civil derivadas de que las categorías efectivas del personal de contratación nacional fueron superiores a las presupuestadas y al pago de indemnizaciones a los funcionarios cuyos nombramientos se rescindieron debido a la supresión de puestos.

Utilización de los recursos financieros

(En miles de dólares de los Estados Unidos, período presupuestario comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de junio de 2015.)

<i>Categoría</i>	<i>Fondos asignados</i>	<i>Gastos</i>	<i>Diferencia</i>	
			<i>Monto</i>	<i>Porcentaje</i>
Personal militar y de policía	324 700,6	306 468,4	18 232,2	5,6
Personal civil	94 681,4	98 085,0	(3 403,6)	(3,6)
Gastos operacionales	90 172,4	88 646,6	1 525,8	1,7
Necesidades en cifras brutas	509 554,4	493 200,0	16 354,4	3,2
Ingresos por concepto de contribuciones del personal	11 742,9	12 691,2	(948,3)	(8,1)
Necesidades en cifras netas	497 811,5	480 508,8	17 302,7	3,5
Contribuciones voluntarias en especie (presupuestadas)	—	—	—	—
Total de necesidades	509 554,4	493 200,0	16 354,4	3,2

Recursos humanos: ocupación

<i>Categoría</i>	<i>Dotación aprobada^a</i>	<i>Ocupación real (promedio)</i>	<i>Tasa de vacantes (porcentaje)^b</i>
Contingentes militares	15 000	10 280	31,5
Personal internacional	313	278	11,2
Personal nacional			
Funcionarios nacionales del Cuadro Orgánico	35	29	17,1
Personal nacional del Cuadro de Servicios Generales	618	575	7,0

^a Representa la dotación máxima autorizada.

^b Teniendo en cuenta la ocupación mensual y la dotación mensual aprobada.

Las medidas que deberá adoptar la Asamblea General se indican en la sección V del presente informe.

I. Introducción

1. El presupuesto para el mantenimiento de la Fuerza Provisional de las Naciones Unidas en el Líbano (FPNUL) durante el período comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de junio de 2015, establecido en el informe del Secretario General de 18 de febrero de 2014 (A/68/757), ascendía a 488.946.300 dólares en cifras brutas (477.058.300 dólares en cifras netas). En el presupuesto se consignaban recursos para 15.000 efectivos militares, 313 funcionarios de contratación internacional y 653 funcionarios de contratación nacional.
2. En su informe de 5 de mayo de 2014, la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto recomendó que la Asamblea General consignara la suma de 487.208.400 dólares en cifras brutas para el período comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de junio de 2015 (A/68/782/Add.12, párr. 38).
3. La Asamblea General, en su resolución 68/292, consignó la suma de 509.554.400 dólares en cifras brutas (497.811.500 dólares en cifras netas) para el mantenimiento de la Fuerza en el período comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de junio de 2015. La suma total se ha prorrateado entre los Estados Miembros.

II. Ejecución del mandato

A. Generalidades

4. El mandato de la Fuerza fue establecido por el Consejo de Seguridad en sus resoluciones 425 (1978) y 426 (1978), ampliado en su resolución 1701 (2006) y prorrogado por el Consejo en resoluciones posteriores. El mandato para el período de ejecución fue establecido por el Consejo en sus resoluciones 2115 (2013) y 2172 (2014).
5. El mandato de la Fuerza consiste en ayudar al Consejo de Seguridad a lograr el objetivo general de restablecer la paz y la seguridad internacionales en el sur del Líbano.
6. Con este objetivo general, durante el período abarcado por el informe, la Fuerza contribuyó a alcanzar una serie de logros consiguiendo ciertos productos clave relacionados con ellos, como se indica en los marcos que figuran más adelante, que están agrupados en los componentes de operaciones y apoyo.
7. En el presente informe se evalúa la ejecución real comparándola con los marcos de presupuestación basada en los resultados previstos que figuran en el presupuesto para 2014/15. En particular, en el informe se comparan los indicadores de progreso reales, es decir, la medida en que durante el período se avanzó en la consecución de los logros previstos, con los indicadores de progreso previstos; también se comparan los productos realmente obtenidos con los productos previstos.

B. Ejecución del presupuesto

8. Durante el período sobre el que se informa, la FPNUL siguió supervisando la cesación de las hostilidades y adoptando todas las medidas necesarias para asegurar que su zona de operaciones no se utilizara para actividades hostiles de ningún tipo.

La FPNUL se centró en mantener la paz a lo largo de la Línea Azul, a pesar de los persistentes problemas de seguridad a los que se enfrenta la región. Ateniéndose a las funciones que le habían sido encomendadas, la FPNUL se esforzó por mitigar las causas de tensión entre las partes con el objeto de ayudarlas a mantener la cesación de las hostilidades y avanzar hacia un alto el fuego permanente y una solución a largo plazo del conflicto.

9. Los arreglos de enlace y coordinación de la FPNUL con las partes siguieron siendo el principal instrumento de la Fuerza para mantener la cesación de las hostilidades, así como un medio de intervención rápida para rebajar las tensiones entre las partes cuando se producen incidentes graves en la Línea Azul. Se registró un incidente de esa índole al dispararse misiles desde el Líbano contra Israel, y responder las Fuerzas de Defensa de Israel con fuego de artillería contra el Líbano, lo que lamentablemente causó la muerte de un miembro de la FPNUL. Esos incidentes se produjeron en un entorno operacional caracterizado por la exacerbación de la retórica de las partes, así como por los efectos de los conflictos regionales en el Líbano. La FPNUL siguió llevando a cabo actividades operacionales militares, tanto de manera independiente como en coordinación con las Fuerzas Armadas Libanesas. Además, la FPNUL siguió preparada para responder a situaciones imprevistas y garantizar la seguridad y libertad de circulación de su personal.

10. La FPNUL siguió liderando y facilitando un mecanismo tripartito entre las partes para deliberar sobre cuestiones relacionadas con la aplicación de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad. El mecanismo tripartito también sirvió de plataforma para fomentar la confianza a fin de que las partes se esforzasen por avanzar en una serie de soluciones prácticas y arreglos localizados para reducir las tensiones a lo largo de la Línea Azul.

11. La FPNUL prosiguió las actividades de señalización visible de la Línea Azul, así como las consultas periódicas con las partes para promover un acuerdo bilateral sobre una serie de puntos que se consideraban contenciosos. La FPNUL continuó sus iniciativas para facilitar la retirada de las Fuerzas de Defensa de Israel del norte de Al-Gayar. No se lograron avances con respecto al establecimiento de una oficina de la FPNUL en Tel Aviv.

12. La FPNUL siguió prestando asistencia a las Fuerzas Armadas Libanesas a fin de mantener la zona de operaciones libre de todo personal armado, bienes y armas no autorizados, realizando para ello actividades de patrullaje (patrullas diarias con vehículos y a pie, y rondas periódicas en helicóptero) y actividades para prevenir las violaciones de la Línea Azul, así como actividades operacionales coordinadas con las Fuerzas Armadas Libanesas, como patrullas y puestos de control comunes. La FPNUL siguió organizando también ejercicios conjuntos con el fin de aumentar la capacidad de las Fuerzas Armadas Libanesas, así como diversas actividades de capacitación conjuntas en tierra y en el mar. En promedio, se realizaron 34 actividades operacionales conjuntas diarias en la zona de operaciones.

13. El Equipo de Tareas Marítimo continuó patrullando y realizando operaciones de interdicción en la zona de operaciones marítimas, incluidas operaciones marítimas conjuntas con la Armada libanesa. Otras actividades operacionales consistieron en talleres y actividades de capacitación en el mar a bordo de las naves de las unidades del Equipo de Tareas Marítimo, en colaboración entre este y las fuerzas navales del Líbano.

14. Tras un examen interno realizado en agosto y septiembre de 2014, la FPNUL trató de mejorar el mecanismo de diálogo estratégico, un foro multidimensional para facilitar el apoyo militar encaminado a reforzar la capacidad de las Fuerzas Armadas Libanesas. Con ese fin, la FPNUL organizó una reunión conjunta de alto nivel a la que asistieron una delegación del Líbano que incluía a representantes de las Fuerzas Armadas Libanesas y de los Ministerios de Relaciones Exteriores y Defensa, así como a representantes de la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano y la FPNUL. Durante la reunión se realizó una evaluación del mecanismo de diálogo estratégico y se determinó la necesidad de actualizar el diálogo estratégico y de elaborar una lista de las formas de asistencia militar que requerían con más urgencia las Fuerzas Armadas Libanesas en la zona de operaciones en la FPNUL. La participación de la Fuerza en tres reuniones de la Comisión Militar Ejecutiva, mecanismo de coordinación de la asistencia militar a las Fuerzas Armadas Libanesas integrado por los agregados militares y de defensa del Grupo Internacional de Apoyo al Líbano, garantizó un alto grado de coherencia entre el proceso de diálogo estratégico y el apoyo de los donantes a las Fuerzas Armadas Libanesas.

15. El componente de asuntos políticos y civiles de la FPNUL siguió proporcionando orientación y asesoramiento políticos al Jefe de la Misión y Comandante de la Fuerza, así como al componente militar, y realizando diversas actividades en materia de asuntos civiles, información pública y divulgación.

16. La FPNUL promovió la participación del Gobierno del Líbano en la aplicación de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad ampliando su asociación estratégica e intensificando y mejorando las actividades que se realizaban en coordinación con sus ministerios e instituciones de seguridad. A ese respecto, la FPNUL siguió fomentando su relación de larga data con la población local, en particular incrementando las actividades de divulgación con la sensibilidad cultural necesaria encaminadas a obtener el apoyo de la población al mandato y las actividades de la Fuerza. Las actividades de divulgación, que se coordinaron con las instituciones públicas locales, se centraron, entre otras cosas, en las políticas ambientales sostenibles, la educación y la gestión de desechos. La FPNUL continuó proporcionando asesoramiento a las autoridades locales sobre la consecución de fuentes sostenibles de financiación alternativa y llevó a cabo proyectos de efecto rápido a pequeña escala y actividades para seguir fomentando la confianza de la población local. Esto incluía también la prestación de ayuda a los contingentes para llegar a la población local mediante la utilización de los medios de comunicación y de materiales impresos a fin de promover la comprensión de la Misión y su mandato por parte de la población local. La FPNUL mantuvo una fructífera cooperación con la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano en la aplicación de la resolución 1701 (2006).

17. Prosiguió la señalización visible de los puntos no contenciosos de la Línea Azul y la FPNUL siguió adelante con el proceso de señalización como medida permanente de fomento de la confianza entre las partes. Como medio de reducir la tensión en los posibles puntos conflictivos, la Fuerza trató de establecer arreglos prácticos localizados en beneficio de las actividades agrícolas o estacionales a través de entendimientos entre las Fuerzas Armadas Libanesas y las Fuerzas de Defensa de Israel en determinados lugares a lo largo de la Línea Azul. El conflicto sirio, ya en su quinto año, y los acontecimientos conexos a lo largo de las fronteras del Líbano, en particular la evolución de la situación en el Golán, conflicto que tuvo lugar entre junio y agosto de 2014 entre Gaza e Israel, y las presiones

socioeconómicas y sectarias en el Líbano agravaron la situación de la seguridad política en todo el país, cada vez más inestable y frágil. Ello supuso nuevas dificultades para alcanzar las metas relacionadas con la ejecución del mandato. A pesar de que la situación en la zona de operaciones de la FPNUL se mantuvo por lo general en calma durante el período que abarca el informe, la serie de incidentes graves ocurridos en la Línea Azul provocó una escalada de la tensión en la zona. Esto, junto con el nivel general de inestabilidad de la región, incluidas las zonas limítrofes del área de operaciones de la Fuerza, limitó la capacidad de esta de alcanzar entendimientos localizados con las partes para desactivar los conflictos en algunos lugares a lo largo de la Línea Azul.

18. A pesar de que la FPNUL y las Fuerzas Armadas Libanesas continuaron realizando diariamente un número considerable de actividades operacionales conjuntas en tierra y en el mar, la constante reducción de los niveles de la dotación de las Fuerzas Armadas Libanesas en la zona de operaciones de la FPNUL debido a sus responsabilidades en materia de seguridad en otras partes del país obligó a dichas Fuerzas a limitar el número de actividades. Como resultado de ello, no se pudo proceder a transferir mayor responsabilidad en materia de seguridad en la zona de operaciones de la FPNUL a las Fuerzas Armadas Libanesas, como estaba previsto en un principio con arreglo al proceso de diálogo estratégico. Los esfuerzos encaminados a aumentar la asistencia internacional a las Fuerzas Armadas Libanesas realizados por la FPNUL y otras entidades de las Naciones Unidas en el marco del diálogo estratégico tropezaron con la constante y creciente demanda de asistencia humanitaria para un total estimado de 1,5 millones de refugiados sirios.

19. La FPNUL no tiene ni el mandato ni los instrumentos para abordar las causas profundas del conflicto. No obstante, el final de la misión de la Fuerza está vinculado al progreso en la aplicación general de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad y el proceso político hacia el logro de un alto el fuego permanente y una solución a largo plazo del conflicto. La persistente falta de progresos hacia una solución política a largo plazo, además de la intensificación de los niveles de inestabilidad en el Líbano como consecuencia del conflicto en la República Árabe Siria, siguieron socavando la sostenibilidad de los logros de la FPNUL.

C. Iniciativas de apoyo a la misión

20. El cuadro que figura a continuación proporciona información sobre las tasas medias de vacantes para todas las categorías del personal durante el período 2014/15, en comparación con las tasas efectivas de vacantes durante el período 2013/14 y las tasas de vacantes presupuestadas para el período 2014/15:

(Porcentaje)

<i>Categoría</i>	<i>Efectivo 2013/14</i>	<i>Presupuestado 2014/15</i>	<i>Efectivo 2014/15</i>
Personal militar	30,9	26,5	31,5
Personal de contratación internacional	13,4	8,0	11,2
Personal nacional de Servicios Generales	8,2	5,0	7,0
Funcionarios nacionales del Cuadro Orgánico	25,7	10,0	17,1

21. Durante el período sobre el que se informa, la FPNUL registró unas tasas medias de vacantes más altas de personal militar, personal internacional y personal nacional, en comparación con las tasas presupuestadas para el período 2014/15. Las necesidades operacionales de la zona de la misión requirieron cambios en la dotación de las unidades de los contingentes (por ejemplo, en las naves del Equipo de Tareas Marítimo y las unidades polivalentes de ingeniería). Además, las reducciones de los niveles de los contingentes relacionadas con la retirada de una unidad de ingenieros de construcción solo se compensaron con las sustituciones que se llevaron a cabo hacia el final del período 2014/15. En cuanto a la aplicación del examen de la dotación de personal civil de la FPNUL, la dotación de personal internacional y nacional registró un aumento de las tasas de vacantes debido a la separación del servicio de 48 funcionarios internacionales y 20 nacionales.

22. Se redujo la adquisición de bienes fungibles y las obras de ingeniería se limitaron a actividades de mantenimiento y consolidación. Las necesidades de suministros de mantenimiento para los edificios se colmaron con las existencias disponibles, y los bienes fungibles para las plantas de tratamiento de agua y desechos, las herramientas y otros suministros se mantuvieron en los niveles mínimos de existencias. Además, las necesidades de raciones de la Fuerza disminuyeron como resultado de la aplicación del plan de gestión de reservas de la misión, que prevé la máxima utilización de los paquetes de raciones mixtas. Asimismo, la intensificación de los esfuerzos encaminados a organizar más cursos internos utilizando a los expertos de las Naciones Unidas y de la propia misión para maximizar el acceso del personal a oportunidades de aprendizaje se tradujo en menores necesidades reales. Durante el período sobre el que se informa, la FPNUL organizó el uso de una misma aeronave para el emplazamiento y la repatriación del personal desde la zona de la misión hasta los países que aportan contingentes. Ello permitió realizar economías durante el período.

D. Cooperación regional entre misiones

23. La FPNUL siguió manteniendo su estrecha colaboración con la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano, incluso en lo referente a la prestación de apoyo logístico y técnico. Durante el período sobre el que se informa, la Fuerza también prestó apoyo logístico y apoyo a las operaciones, a título reembolsable, a la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación (FNUOS).

24. El Equipo de Conducta y Disciplina de la Fuerza siguió ejecutando su mandato regional con respecto a la FPNUL, la FNUOS, el Organismo de las Naciones Unidas para la Vigilancia de la Tregua (ONUVT), la Fuerza de las Naciones Unidas para el Mantenimiento de la Paz en Chipre (UNFICYP), la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Proceso de Paz en el Oriente Medio, la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano, el Centro Mundial de Servicios de las Naciones Unidas, la Misión de Apoyo de las Naciones Unidas en Libia, la Oficina del Asesor Especial del Secretario General sobre Chipre, y el tercer miembro del Comité sobre las Personas Desaparecidas en Chipre. Ese apoyo se prestó con la asistencia de los coordinadores de conducta y disciplina de cada misión e incluyó las siguientes actividades de prevención: reuniones de orientación y capacitación obligatoria en cuestiones de conducta y disciplina, especialmente en lo que respecta a la prevención de la explotación y los abusos

sexuales. La formación específica en respuesta a las necesidades identificadas se impartió en estrecha colaboración con asociados clave, como la Oficina del Ombudsman y de Servicios de Mediación de las Naciones Unidas. Ello incluyó el despliegue regional de una estrategia encaminada a abordar la cuestión de las conductas prohibidas. Además, el Equipo de Conducta y Disciplina ayudó a cada misión a realizar evaluaciones del riesgo de conductas indebidas. En consulta con cada una de las misiones u oficinas, el Equipo recomendó estrategias para hacer frente a los riesgos detectados, especialmente con respecto a la explotación y los abusos sexuales, se aseguró de que cada misión u oficina definiera los servicios de asistencia a las víctimas disponibles y prestó apoyo para la creación de las redes en el país del equipo de las Naciones Unidas, en las que también participaba. Todas las denuncias de conducta indebida recibidas de las oficinas o misiones se evaluaron con prontitud y se formularon las recomendaciones pertinentes al Jefe de la Misión o la Oficina. El Equipo también aseguró seguimientos periódicos con la Sede de las Naciones Unidas sobre todos esos asuntos.

25. Los Servicios Regionales de Tecnología de la Información y las Comunicaciones continuaron procurando cumplir sus objetivos estratégicos de reducir las disparidades en los servicios, generar economías de escala y eliminar la duplicación de los esfuerzos en las cuatro misiones regionales de mantenimiento de la paz en el Oriente Medio. Esos Servicios siguieron proporcionando servicios de tecnología de la información y las comunicaciones a la Comisión Económica y Social para Asia Occidental (CESPAO), la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano, la Oficina del Enviado Especial del Secretario General para Siria y la Misión de la Organización para la Prohibición de las Armas Químicas en la República Árabe Siria, en régimen de recuperación de gastos, y prestaron asistencia técnica al mecanismo de vigilancia de las Naciones Unidas para conectarse a la red de datos del Centro Mundial de Servicios de las Naciones Unidas.

26. La FPNUL siguió prestando apoyo a otras misiones de mantenimiento de la paz y entidades de las Naciones Unidas en la región alojando a contratados en prácticas de distintas oficinas para que pudieran participar en los cursos impartidos en el marco de la misión que respondían a las necesidades de capacitación comunes. Los servicios de capacitación, los cursos de aprendizaje y los instructores y expertos de la propia misión siguieron siendo un recurso importante y una medida eficaz en función del costo para la región, y fueron utilizados por el ONUVT, la Misión de la Organización para la Prohibición de las Armas Químicas en la República Árabe Siria, la Comisión Económica y Social para Asia Occidental, el Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (OOPS), el Equipo de las Naciones Unidas de Apoyo a las Actividades Relativas a las Minas, la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), la UNFICYP, la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano, la Organización Internacional para las Migraciones, el Programa Mundial de Alimentos y la Misión de Asistencia de las Naciones Unidas en el Afganistán.

E. Marcos de presupuestación basada en los resultados

Componente 1: operaciones

27. Durante el período sobre el que se informa, la FPNUL continuó sus actividades operacionales y las patrullas diarias en estrecha colaboración con las Fuerzas Armadas Libanesas, incluida la vigilancia de la cesación de las hostilidades, y siguió promoviendo el pleno respeto de la Línea Azul con el fin de lograr un entorno estable y seguro en el sur del Líbano. La Fuerza siguió prestando asistencia a las Fuerzas Armadas Libanesas y cooperando con ellas para asegurar que no hubiera personal armado, bienes ni armas no autorizados en la zona comprendida entre la Línea Azul y el río Litani. La FPNUL adoptó todas las medidas necesarias dentro de sus capacidades para asegurar que su zona de operaciones estuviera libre de cualquier tipo de actividades hostiles. En la zona situada al sur del río Litani la presencia de las Fuerzas Armadas Libanesas se mantuvo al mismo nivel desde marzo de 2013. Prosiguieron las actividades conjuntas de la FPNUL y las Fuerzas Armadas Libanesas, incluidas las patrullas diarias motorizadas y a pie, el funcionamiento de los puestos de control comunes, las operaciones conjuntas destinadas a impedir el lanzamiento de cohetes y las actividades de capacitación. El Equipo de Tareas Marítimo siguió llevando a cabo operaciones de interdicción marítima de acuerdo con su mandato de facilitar el adiestramiento de las fuerzas navales libanesas.

28. Los contactos y las actividades de coordinación de la FPNUL con las Fuerzas Armadas Libanesas y las Fuerzas de Defensa de Israel continuaron siendo un instrumento útil para mantener la cesación de las hostilidades y prevenir las violaciones de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad. La FPNUL, en su calidad de principal mecanismo de enlace y coordinación, también siguió facilitado las reuniones periódicas del mecanismo tripartito con las Fuerzas Armadas Libanesas y las Fuerzas de Defensa de Israel con miras a abordar las medidas operacionales y de seguridad en relación con la resolución 1701 (2006) y a estudiar arreglos de seguridad para evitar posibles fricciones entre ambas partes y proteger la integridad de la Línea Azul.

29. La FPNUL realizó asimismo actividades en apoyo del Gobierno del Líbano encaminadas a afianzar su autoridad en la zona situada al sur del río Litani. Con ese fin, la Fuerza estableció una estrecha colaboración con los órganos gubernamentales, los ayuntamientos locales y la sociedad civil, y llevó a cabo numerosas actividades con las autoridades locales pertinentes, incluidos los dirigentes religiosos, a fin de mejorar la prestación de servicios y el desarrollo de la capacidad mediante seminarios, exposiciones públicas y campañas de sensibilización.

Logro previsto 1.1: Un entorno estable y seguro en el Líbano meridional

Indicadores de progreso previstos

Ninguna incursión aérea, marítima ni terrestre ni ningún incidente con disparos en la Línea Azul

Indicadores de progreso reales

1.770 violaciones del espacio aéreo y 617 violaciones por tierra de la Línea Azul; 10 incidentes de lanzamiento de cohetes; 7 casos de bombardeos de represalia; 6 incidentes de disparos al aire a lo largo de la Línea Azul; 2 casos de lanzamiento de piedras entre ambos lados de la Línea Azul;

Despliegue de las Fuerzas Armadas Libanesas en toda la zona al sur del río Litani, incluida la parte de la localidad de Al-Gayar situada al norte de la Línea Azul y una zona adyacente, al norte de la Línea Azul	mantenimiento de la presencia de las Fuerzas de Defensa de Israel en la parte septentrional de la localidad de Al-Gayar (al norte de la Línea Azul), lo que constituye una violación permanente
La zona comprendida entre la Línea Azul y el río Litani está libre de personal armado, bienes y armas, excepto los de las Fuerzas Armadas Libanesas y la FPNUL	Despliegue de 2 brigadas de infantería en toda la zona de operaciones, salvo en la parte septentrional de Al-Gayar y una zona adyacente
Participación de ambas partes en reuniones tripartitas y mantenimiento de arreglos de enlace y coordinación	27 casos de porte de armas no autorizados en la zona de operaciones de la FPNUL; 574 casos de cazadores que portaban armas de caza
	Conseguido: durante el período sobre el que se informa se celebraron 8 reuniones tripartitas

<i>Productos previstos</i>	<i>Productos obtenidos (número o sí/no)</i>	<i>Observaciones</i>
996.450 días-persona de patrullaje móvil, incluidas la capacidad de reserva y la capacidad de respuesta rápida para el reconocimiento de las zonas de tensión y la intervención y la protección de la Fuerza, si fuera necesario, en situaciones de crisis a fin de prestar apoyo a otras unidades (10 efectivos x 180 patrullas de sector x 365 días, 30 efectivos x 15 patrullas de sección x 365 días, 30 efectivos x 10 patrullas de la reserva móvil del batallón x 365 días y 90 efectivos x 2 patrullas de la reserva móvil del sector x 365 días)	1.028.580	días-persona de patrullaje móvil El mayor número se debió a un reajuste táctico de las operaciones, dado que, a la luz de los cambios ocurridos en el entorno operacional, durante el período sobre el que se informa se incrementaron las patrullas móviles para controlar la zona
671.600 días-persona de servicio en puestos de observación (10 efectivos por puesto x 3 turnos por puesto x 48 permanentes de observación x 365 días y 10 efectivos por puesto x 40 puestos aleatorios/temporales x 365 días)	748.250	días-persona de servicio en puestos de observación en 55 puestos de observación ocupados las 24 horas del día y 44 puestos ocupados en promedio entre 3 y 24 horas al día El mayor número se debió al aumento de las actividades, impulsado principalmente por las respuestas requeridas frente a amenazas posibles o existentes o a necesidades para atender a las evaluaciones constantes de la situación en la zona de operaciones durante el período
450 horas de patrullaje aéreo a lo largo de la Línea Azul y vuelos de reconocimiento dentro de la zona de operaciones	440	horas de patrulla y reconocimiento de la Línea Azul El menor número se atribuyó al reajuste de las necesidades en función del alcance y la

	incidencia de las actividades operacionales consideradas necesarias en vista de las condiciones operacionales y de seguridad
900 horas de vuelo para investigación de incidentes y movimientos operacionales para transporte de equipo de combate, reconocimiento, funciones de mando y control, y contactos y capacitación	892 horas de vuelo El menor número se atribuyó a las medidas para aumentar la eficiencia, como combinar varias solicitudes y utilizar en la medida de lo posible el transporte por carretera
1.752 días de patrullaje naval para vigilar la frontera marítima del Líbano, incluidas maniobras conjuntas con las Fuerzas Armadas Libanesas (un promedio de 4 fragatas x 365 días de patrullaje naval x 70% de sostenibilidad; un promedio de 4 lanchas patrulleras rápidas x 365 días x 50% de sostenibilidad)	1.515 días de patrullaje naval El número inferior a lo previsto obedeció a: la capacidad y disponibilidad de embarcaciones inferior a lo previsto (en el primer trimestre, 4 fragatas y 4 lanchas patrulleras realizaron los 438 días-persona de patrullaje previstos; durante los 3 trimestres restantes, el Equipo de Tareas Marítimo solo dispuso de 4 corbetas y 3 lanchas patrulleras, por lo que únicamente pudo realizar 1.077 días de patrullaje); y las malas condiciones del mar durante el invierno y a comienzos de la primavera
850 horas de vuelo para patrullas de interdicción marítima y actividades operacionales dentro de la zona de operaciones marítimas (3 helicópteros x 1,5 horas diarias x 3 meses x 30 días x 70% de patrullajes con fragatas con el siguiente porcentaje en la zona de las operaciones marítimas, 2 helicópteros x 1,5 horas diarias x 9 meses x 30 días x 70%)	271 horas de vuelo de las operaciones del Equipo de Tareas Marítimo El menor número se debió a la inmovilización de 2 helicópteros durante una parte del período debido a la modernización del equipo. Además, 1 helicóptero no pudo utilizarse sin su buque madre que tuvo que ser reparado; y las malas condiciones meteorológicas dificultaron las operaciones aereonavales en los trimestres tercero y cuarto
Actividades operacionales coordinadas con las Fuerzas Armadas Libanesas, que incluyeron al menos 10 operaciones para impedir el lanzamiento de cohetes, 3 patrullas a pie y 12 puestos de control conjuntos al día	Sí Mediante la realización de un promedio de 34 actividades coordinadas con las Fuerzas Armadas Libanesas por día: 8 operaciones para impedir el lanzamiento de cohetes, 9 patrullas de la Línea Azul, 4 patrullas motorizadas o a pie, 9 puestos de control conjuntos permanentes, 2 puestos de control conjuntos temporales, 2 puestos de observación alternativos
Realización de 800 maniobras conjuntas/coordinadas, seminarios, talleres, conferencias y cursos de capacitación con los componentes terrestres y marítimos de las Fuerzas Armadas Libanesas para mejorar su capacidad táctica y operacional y aumentar la coordinación entre la FPNUL y las Fuerzas	970 maniobras conjuntas/coordinadas, seminarios, talleres, conferencias y cursos de capacitación con los componentes terrestres y marítimos de las Fuerzas Armadas Libanesas El mayor número se debió al aumento de las actividades, impulsado principalmente por las respuestas requeridas a posibles amenazas o a

Armadas Libanesas a nivel operacional y táctico a fin de aumentar la eficacia de las operaciones combinadas

3 informes del Secretario General al Consejo de Seguridad

Contactos, comunicación e intercambios de información diarios y semanales con ambas partes sobre cuestiones que requieran atención inmediata y afecten a la aplicación de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad

Presidencia y prestación de servicios de apoyo de secretaría a las reuniones tripartitas mensualmente y siempre que sea necesario

Prestación de servicios de apoyo de secretaría a las reuniones de los subcomités tripartitos, incluido el subcomité sobre la Línea Azul, según sea necesario, y apoyo semanal a las labores sobre el terreno para señalar claramente la Línea Azul

Celebración periódica de conferencias de diálogo estratégico y otras reuniones de alto nivel con oficiales de las Fuerzas Armadas Libanesas sobre el fortalecimiento de la coordinación entre la FPNUL y las Fuerzas Armadas Libanesas

necesidades en función de las evaluaciones constantes de la situación en la zona de operaciones

3 informes

Además, una carta dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por el Secretario General (S/2014/554)

Sí Mediante reuniones y contactos diarios y semanales a nivel bilateral, incluidas comunicaciones por escrito diarias con ambas partes, y en reuniones tripartitas

Sí Para 8 reuniones tripartitas

El número de productos fue menor debido a que la organización de reuniones tripartitas depende de la disponibilidad de ambas partes y de la necesidad de celebrar consultas en función de la situación operacional

Sí Mediante reuniones bilaterales periódicas con cada una de las partes sobre cuestiones relacionadas con asuntos tripartitos, incluida la señalización de la Línea Azul; un total de 11 visitas a la demarcación de la Línea Azul con las Fuerzas Armadas Libanesas o las Fuerzas de Defensa de Israel; el subcomité sobre la Línea Azul no se reunió, ya que las reuniones bilaterales resultaron lo suficientemente constructivas y efectivas

Sí Mediante el mecanismo de coordinación del diálogo estratégico en cooperación con las Fuerzas Armadas Libanesas y el Gobierno del Líbano: un examen interno del mecanismo de diálogo Estratégico durante los meses de agosto y septiembre de 2014 para reactivar el mecanismo con una lista actualizada de las Fuerzas Armadas Libanesas y las contrapartes de la FPNUL, a fin de facilitar la integración del mecanismo de diálogo estratégico y fortalecer aún más la función del Comité Permanente del Diálogo Estratégico; 1 reunión conjunta de alto nivel de los tres niveles del mecanismo del diálogo estratégico; 10 reuniones de alto nivel con las Fuerzas Armadas Libanesas; 1 reunión conjunta del grupo directivo del diálogo estratégico; 3 reuniones de la Comisión Militar Ejecutiva del Grupo Internacional de Apoyo

Realización, cuando sea necesario, de investigaciones de presuntas violaciones de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad y otros incidentes que pudieran reavivar las tensiones en la zona de operaciones

Sí A través de un total de 16 investigaciones

Contactos diarios con las autoridades locales y los líderes comunitarios sobre formas de promover una mejor aceptación de las tareas encomendadas a la Fuerza, incluido atender a las quejas y preocupaciones de las comunidades de la zona de operaciones, proponer medidas de fomento de la confianza y señalar problemas que puedan ser fuente de conflicto entre la FPNUL y la población local, así como adoptar las medidas necesarias

Sí Mediante un promedio de 33 reuniones a la semana con autoridades civiles, líderes religiosos y directores de instituciones públicas locales para abordar las preocupaciones de la población local y minimizar el impacto de las operaciones de la Fuerza en sus vidas

Reuniones semanales y cuando sea necesario con las autoridades libanesas e israelíes, los representantes diplomáticos y las oficinas, organismos, fondos y programas de las Naciones Unidas sobre formas de mejorar la comprensión del mandato, la función y las actividades de la FPNUL

Sí Mediante reuniones semanales de enlace con las contrapartes pertinentes de las Fuerzas Armadas Libanesas y las Fuerzas de Defensa de Israel; reuniones mensuales de alto nivel con el Comandante de las Fuerzas Armadas Libanesas y las fuerzas de seguridad interior; reuniones operacionales mensuales con el mando local de las Fuerzas Armadas Libanesas y oficiales de alto rango de las Fuerzas de Defensa de Israel

Además, por medio de reuniones especiales con la comunidad diplomática, los países que aportan contingentes y las oficinas pertinentes de las Naciones Unidas, así como de las reuniones semanales del equipo de las Naciones Unidas en el país y las reuniones de los grupos de trabajo integrados en Beirut y Tiro, a fin de informar, coordinar intervenciones y mejorar la comprensión del mandato de la Fuerza

Reuniones informativas con los Estados Miembros, los países que aportan contingentes y los países donantes, según sea necesario, sobre cuestiones operacionales relativas a la FPNUL

Sí Mediante reuniones con representantes de los Estados Miembros, los países que aportan contingentes y los representantes de los países donantes; 16 reuniones informativas de carácter operacional y político para las delegaciones de los Estados Miembros o los países que aportan contingentes y otros visitantes del cuartel general de la Fuerza

Además, sesiones informativas en dos 2 reuniones colectivas de todos los países que aportan contingentes en Beirut

Seguimiento y análisis diarios de las noticias sobre la FPNUL y la región que se publican en los medios de difusión, incluidos los diarios y otras publicaciones periódicas locales e internacionales y los medios de comunicación

Sí Mediante la preparación y distribución de 247 resúmenes de prensa, 57 análisis semanales de los medios de difusión y 247 resúmenes de las noticias de la mañana, 64 comunicados y declaraciones de prensa, unas 2.700 alertas

electrónicos y la Internet; preparación de resúmenes de noticias diarios por la mañana y por la tarde y de resúmenes diarios y semanales de la información publicada en los medios de difusión locales, regionales e internacionales; y análisis semanales de las tendencias observadas en los medios de difusión en relación con la FPNUL

Comunicaciones diarias por correo electrónico, por teléfono, en reuniones y en contacto directo con los medios de difusión internacionales y locales, organización de la cobertura informativa de las actividades de la FPNUL (actos, visitas, entrevistas y reuniones informativas para la prensa), publicación de comunicados de prensa y reportajes fotográficos periódicos sobre las actividades y los actos de la FPNUL y actualización diaria de la información del sitio web de la FPNUL en inglés y árabe y de las nuevas plataformas de comunicación (Facebook, YouTube, Twitter y Flickr)

Producción de materiales bilingües de audio y de vídeo para su transmisión por las emisoras de radio y televisión locales y los canales oficiales de Internet (el sitio web de la FPNUL, Facebook, YouTube y UNifeed), incluida la producción de series radiofónicas quincenales y de programas temáticos de televisión y documentales sobre el mandato, las operaciones y las actividades de mantenimiento de la paz de la Fuerza, y sobre su coordinación con las Fuerzas Armadas Libanesas

tempranas/actualizaciones en tiempo real de noticias, y 45 reuniones informativas sobre actividades relacionadas con los medios de comunicación

- Sí Mediante aproximadamente 800 entrevistas y contactos con medios de comunicación por parte del personal directivo superior y los portavoces de la FPNUL, alrededor de 400 visitas de medios de comunicación en toda la zona de operaciones; información diaria a los medios de comunicación locales e internacionales (televisión y medios escritos); asistencia a los periodistas mediante reuniones informativas para los medios de comunicación y actualizaciones diarias a través del sitio web de la FPNUL y las plataformas de las redes sociales como Twitter, Facebook y YouTube con fotografías, vídeos, presentaciones multimedia, artículos y comunicados de prensa
- 5 episodios del documental de 10 minutos “*Meet the South*” (Conoce el Sur) (en inglés y árabe) que se emite en tres canales de televisión libaneses y en las plataformas de las redes sociales
- 5 anuncios de 1 minuto de duración de los documentales “*Meet the South*” que se emiten en tres canales de televisión libaneses locales
- 10 episodios de “*Discover UNIFIL*” (Descubre la FPNUL)
- 51 producciones multimedia (vídeos, fotografías y artículos) en inglés y árabe sobre la FPNUL en el canal de YouTube, la página de Facebook y el sitio web de la Fuerza; cobertura de vídeo de 71 acontecimientos durante el período mencionado
- 25 episodios y anuncios promocionales radiofónicos sobre el mandato y las actividades de la FPNUL en árabe en cinco emisoras de radio libanesas en 600 ocasiones; emitidos 5.310 veces por cinco emisoras de radio; varios artículos para la revista *Al Janoub* transmitidos por radio; varias entrevistas con el personal de mantenimiento de la paz difundidas por radio; y 2 programas conjuntos realizados en cooperación con la Radio de las Fuerzas

		Armadas Libanesas emitidos en 4 emisoras de radio locales y los asociados de la Radio de las Fuerzas Armadas Libanesas, además del plan de emisiones de radiofónicas regulares
	475	fotografías digitales distribuidas a la FPNUL, la Sede de las Naciones Unidas, los organismos, fondos y programas de las Naciones Unidas, y los medios de comunicación nacionales e internacionales para cubrir 131 actividades de la FPNUL, incluidos productos multimedia; una reunión oficial de los mandos de la FPNUL con representantes de los países que aportan contingentes, embajadores, ministros y autoridades gubernamentales; y operaciones y eventos, que se utilizan en diferentes publicaciones de la Fuerza, como el sitio web de la FPNUL, las emisiones multimedia semanales, Flickr, Twitter, Facebook y la revista <i>Al Janoub</i> , distribuidas también a los medios de comunicación locales e internacionales
Producción y distribución de una revista trimestral de divulgación en inglés y árabe (4 números al año, 80.000 ejemplares) sobre las actividades de la FPNUL y los organismos de las Naciones Unidas en la zona de operaciones para la población local, las autoridades locales, las instituciones, los medios de difusión y la comunidad internacional, y de la revista trimestral interna en inglés (4 números al año, 40.000 ejemplares) y de un calendario en inglés y en árabe (22.000 ejemplares), y presentación de una exposición fotográfica temática dirigida a las comunidades y autoridades locales, a grupos juveniles y de mujeres, y a otras organizaciones de la sociedad civil de la zona de operaciones, a las autoridades nacionales libanesas y al conjunto de la población, así como a la comunidad internacional presente en el Líbano	Sí	2 números de la revista de la FPNUL <i>Al Janoub</i> (40.000 ejemplares en árabe y 4.000 en inglés) distribuidos a la FPNUL y los organismos de las Naciones Unidas en toda la zona de operaciones, la población local, las autoridades y las instituciones locales, los medios de difusión y la comunidad internacional; además, 4 números de la revista interna <i>Litani</i> (40.000 ejemplares) producidos y distribuidos por la propia FPNUL El menor número de ejemplares de <i>Al Janoub</i> obedece a la escasez de personal en el equipo de redacción
Remoción de minas y municiones sin detonar a fin de ofrecer rutas de acceso para la señalización de la Línea Azul	1.842	metros cuadrados de tierra que permiten acceder a 2 puntos de la Línea Azul marcados con barriles; 13 minas antipersonal destruidas
Labor de sensibilización acerca de las minas y municiones sin detonar mediante la presentación de sesiones informativas dirigidas a todos los agentes humanitarios	Sí	28 sesiones de sensibilización acerca de los explosivos y varias actividades de formación mediante las que se ha asegurado que el personal humanitario de las Naciones Unidas y el personal de la FPNUL dispongan de la información necesaria para trabajar en

condiciones de seguridad en la zona de operaciones de la Fuerza; y a través de visitas de control sobre la seguridad del personal, la concienciación de todos los que intervienen en las actividades humanitarias, y la cooperación y el enlace con las comunidades locales, así como mediante alertas frente a amenazas y comprobaciones de las medidas de seguridad y la eficiencia de los equipos

Logro previsto 1.2: Normalización de la autoridad del Gobierno del Líbano en el Líbano meridional

Indicadores de progreso previstos

Los 134 municipios dentro de la zona de operaciones de la FPNUL asumen todas sus funciones y se hacen cargo de las tareas municipales; las instituciones cívicas y religiosas ejercen su labor

Mejora del apoyo al Gobierno del Líbano, sus ministerios y sus instituciones para que se involucren en el Líbano meridional

Indicadores de progreso reales

Conseguido: aunque todos los municipios habían asumido todas las funciones y se ocupaban de las tareas municipales, algunos de ellos funcionaban sin autoridades municipales o del consejo; en Al-Hebbariya, el alcalde dimitió en enero de 2015 y sus funciones fueron asumidas por el Qaemmaqam (administrador de distrito) de Hasbaya; en Ibil as-Saqi es el Qaemmaqam de Maryayun el que gestiona los asuntos municipales; en Safad al-Battij el alcalde renunció a raíz de las denuncias de corrupción; el municipio está siendo administrado por el Qaemmaqam de Bint Yubail; los municipios confirmaron la recepción del primer pago del presupuesto municipal para 2013; todavía no se ha hecho pública la parte de los ingresos por telefonía móvil correspondiente a los municipios; sin embargo, los municipios informaron de que sufrían considerables estrecheces financieras, especialmente teniendo en cuenta que también tenían que atender a las necesidades de los refugiados sirios

Al menos dos reuniones al mes con los representantes y coordinadores de los Ministerios de Educación, Medio Ambiente, Asuntos Sociales y Agricultura para distribuir a los agentes estatales en el sur y evaluar las necesidades y las dificultades de cada sector; facilitación de una visita de ingenieros de la Mancomunidad de Municipios de Tiro para promover una mejor comprensión de la gestión de desechos y proporcionar orientación sobre la estrategia de eliminación de desechos de la Mancomunidad; facilitación de una reunión entre el Centro Libanés para la Conservación de la Energía y la Mancomunidad de Municipios de Tiro para organizar intervenciones de desarrollo de la capacidad en materia de tecnología solar destinadas al personal local; realización de una serie de campañas de repoblación forestal en colaboración con el Ministerio del Medio Ambiente como parte del proyecto ambiental de la FPNUL “Reverdecimiento del Sur”; desarrollo de un proyecto con el Ministerio de Agricultura para prestar asistencia en el desarrollo de la capacidad de

Prevención por las Fuerzas Armadas Libanesas de la presencia de cualquier otra autoridad que no sea la del Estado libanés	los agricultores y las cooperativas agrícolas del sector olivarero
Fortalecimiento de la capacidad de coordinación civil-militar de las Fuerzas Armadas Libanesas	<p>Conseguido: las Fuerzas Armadas Libanesas mantuvieron en promedio 30 puestos de control (permanentes y aleatorios) y realizaron aproximadamente 24,5 patrullas móviles al día</p> <p>Apoyo al desarrollo de la capacidad civil-militar de las Fuerzas Armadas Libanesas mediante la celebración de reuniones periódicas con el Comandante responsable de la coordinación civil-militar, así como realización de esfuerzos continuados para desarrollar la capacidad de coordinación civil-militar de las Fuerzas Armadas Libanesas</p>
<i>Productos previstos</i>	<div> <div><i>Productos obtenidos (número o sí/no)</i></div> <div><i>Observaciones</i></div> </div>
Reuniones bimensuales con las autoridades del Líbano a nivel central, en particular con los ministerios relacionados con servicios, sobre la ampliación de la autoridad del Gobierno del Líbano en el Líbano meridional, y con las instituciones de gobierno a nivel central o regional encargadas de la prestación de servicios públicos a las comunidades del Líbano meridional	<p>Sí Reuniones semanales con las autoridades del Líbano a nivel central, en particular con Ministerios relacionados con servicios, como los de Energía y Recursos Hídricos, Asuntos Sociales, Interior y Municipios, y Agricultura; reuniones periódicas sobre cuestiones técnicas relacionadas con actividades y proyectos conjuntos en el Líbano meridional, incluidos proyectos de efecto rápido, en esferas tales como la educación y la sensibilización, el desarrollo de la capacidad de las cooperativas agrícolas de mujeres, el medio ambiente y el desarrollo social</p> <p>Además, 4 reuniones al mes con la Mancomunidad de Municipios del Líbano meridional sobre cuestiones de interés local; al menos 2 reuniones a la semana con centros de desarrollo social para debatir y planificar actividades y promover el desarrollo social en el sur del país; reuniones trimestrales convocadas por la Dirección de Recursos Hídricos del Líbano Meridional a fin de contribuir a los debates sobre las intervenciones planificadas relacionadas con el agua en la zona de operaciones</p>
Asesoramiento a la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano, otras oficinas, organismos, fondos y programas de las Naciones Unidas, representantes diplomáticos y organizaciones no gubernamentales, sobre la aplicación de la resolución 1701 (2006) del	<p>Sí Mediante conversaciones semanales entre el Jefe de Misión de la FPNUL y el Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano; contactos diarios a nivel operativo y presencia semanal de un Oficial de Asuntos Políticos en la Oficina del Coordinador</p>

Consejo de Seguridad y otras resoluciones y sobre la situación general en el Líbano meridional, en particular la situación de la seguridad en la zona de operaciones de la FPNUL, y coordinación con todos ellos

Enlace con el equipo de las Naciones Unidas en el país, representantes diplomáticos, donantes potenciales y organizaciones no gubernamentales internacionales y nacionales con el objetivo de reforzar el enfoque integrado y global para la aplicación de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad

Enlace y coordinación mediante reuniones y grupos de trabajo con los organismos de las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales internacionales y locales activas en el Líbano meridional sobre la ejecución de programas, el intercambio de información y la planificación para imprevistos, incluidos los relacionados con la recuperación, el desarrollo y otras cuestiones transversales

Especial para el Líbano; asistencia de un Oficial de Asuntos Políticos de la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano a las reuniones tripartitas con las Fuerzas Armadas Libanesas y las Fuerzas de Defensa de Israel; y participación en diversas reuniones de grupos de trabajo convocadas por diferentes organismos de las Naciones Unidas sobre cuestiones relacionadas con la salud y la protección y la protección de la infancia

Sí Mediante reuniones mensuales de coordinación con la Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios y la Oficina del Coordinador Residente

Reuniones mensuales del equipo de las Naciones Unidas en el país y el equipos humanitario y reuniones especiales o extraordinarias organizadas en el marco del Plan de Respuesta a la Crisis del Líbano

Conversaciones bilaterales con la Oficina del Coordinador Residente y el Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano sobre la puesta en marcha de una herramienta de análisis del riesgo y su posible utilización para el seguimiento de la aplicación de la resolución 1701 (2006) del Consejo de Seguridad

Sí Mediante reuniones bilaterales con organismos de las Naciones Unidas, incluidos el PNUD, la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados, el Programa de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (ONU-Hábitat), el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia, Save the Children International y el Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente sobre desarrollo local y proyectos e iniciativas específicos para el Líbano meridional; reuniones interinstitucionales y de grupos de trabajo para estudiar la asistencia y la respuesta a los refugiados sirios; reuniones de grupos de trabajo sobre protección de la infancia en situaciones de emergencia para debatir la planificación, las prioridades y las limitaciones de la protección de la infancia; reuniones con los donantes a fin de presentar propuestas relativas al Líbano meridional para que las examine la comunidad de donantes

Asesoramiento a las autoridades locales sobre la preparación de propuestas de proyectos para recibir financiación de donantes externos y asesoramiento técnico sobre la gestión de proyectos y otras iniciativas especiales que contribuyan a ampliar la autoridad del Gobierno y faciliten el cumplimiento de las funciones de gobernanza local

Coordinación con las Fuerzas Armadas Libanesas y prestación de asistencia para mejorar la coordinación civil-militar

Ejecución de 25 proyectos de efecto rápido en apoyo de la ampliación de la autoridad estatal, la educación cívica y la creación de capacidad, la gestión de los conflictos y el fomento de la confianza, y la mejora de los servicios básicos

Reuniones, campañas de sensibilización, eventos y actividades de divulgación comunitaria para fomentar las asociaciones entre las autoridades, instituciones y grupos locales y las organizaciones no gubernamentales locales e internacionales, los componentes de la FPNUL y los organismos de las Naciones Unidas, y también para apoyar, ampliar y mejorar el desarrollo de las capacidades, la divulgación de la información y la labor de sensibilización

Gestión de una encuesta trimestral de percepción pública en la zona de operaciones de la FPNUL

Sí Por medio de actividades diarias de enlace con las autoridades locales sobre posibilidades alternativas de financiación; contactos con donantes internacionales y libaneses y sobre actividades de recaudación de fondos en apoyo de las iniciativas locales; entre las intervenciones más notables figura la colaboración con el PNUD en la formación de 50 agentes de la policía municipal local y la capacitación de 11 miembros del personal de defensa civil en lucha contra los incendios forestales y operaciones de rescate; obtención del apoyo técnico y la asistencia de ONU-Hábitat para intervenciones relacionadas con el agua destinadas a los municipios

Sí Mediante reuniones bimensuales con las Fuerzas Armadas Libanesas, el PNUD y otros agentes externos sobre el desarrollo de una capacidad de coordinación civil-militar en las Fuerzas Armadas Libanesas; prestación de apoyo técnico al PNUD con el fin de elaborar una propuesta para el desarrollo de la capacidad

28 proyectos de efecto rápido sobre la gestión de los conflictos y el fomento de la confianza (7); apoyo de la ampliación de la autoridad estatal, la educación cívica y la creación de capacidad (10); acceso a los servicios básicos en los ámbitos de la educación, el suministro de agua y saneamiento y la salud (11)

El número superior a lo previsto obedeció al hecho de que se ejecutaron varios proyectos con presupuestos más pequeños

Sí Mediante actividades de divulgación dirigidas a los niños (reuniones informativas y visitas escolares sobre la FPNUL, conmemoración de días especiales y educación para la seguridad vial), los jóvenes (conmemoración de días especiales, formación profesional y desarrollo de la capacidad), las mujeres (concienciación acerca de los accidentes domésticos y exposiciones de productos tradicionales) y a la comunidad en general (día de participación voluntaria en la cosecha y sensibilización sobre los peligros de las minas terrestres)

Sí Dos rondas de reunión de datos en la zona de operaciones (octubre de 2014 y abril de 2015). Los resultados del análisis de los datos se

	comunicaron a nivel interno a los mandos superiores de la FPNUL, las principales conclusiones se difundieron e integraron en las actividades de planificación de la Fuerza relativas a los asuntos civiles y la información pública y sobre la base de esas conclusiones, los nuevos miembros del personal asistieron a reuniones informativas sobre sensibilidad cultural y conflictos culturales
Realización de campañas trimestrales de información pública mediante la impresión y distribución, incluso en Internet, de folletos (15.000) y desplegados en forma de tríptico (15.000), con sus correspondientes comunicados de prensa, ruedas de prensa y reuniones informativas para la prensa, programas de radio y vídeos quincenales, reportajes fotográficos y exposiciones y muestras fotográficas, la publicación de una revista bimestral de divulgación, así como de material periódico para los medios de información sobre el mandato y las actividades de la FPNUL	<p>Sí Distribución de unos 41.250 ejemplares durante eventos importantes en el Líbano meridional, las campañas de sensibilización en las escuelas públicas, y en el marco de iniciativas de extensión comunitaria; publicación de las revistas <i>Al Janoub</i> y <i>Litani</i>; y distribución de 22.000 ejemplares del calendario de 2015 (20.000 en árabe y 2.000 en inglés)</p> <p>Además, publicación en el sitio web de la FPNUL de 80 artículos que incluyen presentaciones multimedia; 402 tuits, suministro a los medios de comunicación de cobertura fotográfica actualizada de las actividades de la FPNUL a través del correo electrónico, Flickr, Facebook y YouTube</p>

Componente 2: apoyo

30. Durante el período al que se refiere el informe, el componente de apoyo continuó prestando servicios logísticos, administrativos y de seguridad eficaces y eficientes en apoyo de la ejecución del mandato de la Fuerza mediante el logro de los productos conexos, la mejora de los servicios y el aumento de la eficiencia.

31. Se prestó apoyo a la dotación autorizada de hasta 15.000 miembros de los contingentes militares, con una tasa media efectiva de vacantes del 31,5%. En promedio, durante el período que se examina se prestaron servicios de administración y apoyo a 882 miembros del personal civil, a saber, 278 funcionarios de contratación internacional y 604 funcionarios de contratación nacional, incluidos 29 funcionarios nacionales del Cuadro Orgánico. El componente comprendió todos los servicios de apoyo, incluida la ejecución de programas de conducta y disciplina y programas sobre el VIH/SIDA, administración del personal, atención de la salud, tecnología de la información y las comunicaciones, operaciones de transporte de superficie, seguimiento y control del abastecimiento de raciones, combustible y suministros generales, y la prestación de servicios de seguridad para la Fuerza en su conjunto.

Logro previsto 2.1: Prestación efectiva y eficiente de apoyo logístico, administrativo y de seguridad a la Fuerza*Indicadores de progreso previstos**Indicadores de progreso reales*

Consolidación de las funciones de almacenamiento y adquisiciones

La FPNUL consolidó sus almacenes y en septiembre de 2014 constituyó la Dependencia Central de Almacenes, que incluye cuatro almacenes de suministros generales y de ingeniería, tecnología de la información y las comunicaciones y transporte

Disminución del 10% de las existencias de inventario de piezas de repuesto

Conseguido: disminución del 11,8% de las existencias de inventario de piezas de repuesto (de 130.475 a 115.019 artículos)

*Productos previstos**Productos obtenidos (número o sí/no)**Observaciones***Mejora de los servicios**

Mejora y mayor visibilidad en la gestión del ciclo de vida de los materiales (desde la adquisición hasta la eliminación) y mejora de los indicadores clave del desempeño de los bienes fungibles

Sí La FPNUL ha alcanzado el 100% de los indicadores clave del desempeño de los bienes fungibles. La utilización de informes de análisis de inventarios ha permitido realizar verificaciones más pertinentes, eficientes y eficaces de los bienes fungibles

Eliminación del excedente de existencias de piezas de repuesto y de las piezas obsoletas, para reducir las necesidades de almacenamiento e inventario

15.456 La FPNUL redujo sus necesidades de inventario mediante la eliminación de 15.456 artículos obsoletos

Personal militar, civil y de policía

Emplazamiento, rotación y repatriación de la dotación autorizada de 15.000 efectivos de contingentes militares

10.280 efectivos de los contingentes militares
El menor número de efectivos militares guarda relación con la tasa media efectiva de vacantes del 31,5% en comparación con la tasa presupuestada del 26,5%. La tasa de vacantes más elevada del personal de los contingentes militares obedeció a la reducción de los despliegues efectivos. Las necesidades operacionales en la zona de la misión requirieron cambios en la dotación de las unidades de los contingentes (por ejemplo, en las naves del Equipo de Tareas Marítimo y las unidades polivalentes de ingeniería). Además, las reducciones de los niveles de los contingentes relacionadas con la retirada de una unidad de ingenieros de construcción solo se compensaron con las sustituciones que se llevaron a cabo hacia el final del período 2014/15

Almacenamiento y suministro de raciones equivalentes a 3.383.858 días-persona, 109.032 paquetes de raciones de combate y 446.040 litros de agua para contingentes militares en 20 emplazamientos	3.059.701	días/persona de raciones
	71.800	paquetes de raciones de combate
	458.000	litros de agua
Administración de una dotación media de 966 funcionarios civiles, de los cuales 313 son de contratación internacional y 653 de contratación nacional	El menor número de productos se debió al despliegue de un número menor de lo previsto de efectivos de los contingentes militares y a la aplicación del plan de gestión de reservas	
	El mayor consumo de agua se debió a la llegada de tropas no planificadas en el despliegue gradual	
	La mayor tasa de vacantes en todas las categorías de personal civil se debió a los efectos del examen de la dotación de personal civil de 2013. Ello dio lugar a la separación del servicio de un total de 48 funcionarios de contratación internacional y de 20 funcionarios de contratación nacional durante el período 2014/15	
Ejecución de un programa de conducta y disciplina para todo el personal militar y civil que incluya actividades de capacitación, prevención y seguimiento, así como recomendaciones de medidas correctivas en casos de faltas de conducta	Una media de 882 funcionarios civiles, que comprenden 278 de contratación internacional y 604 de contratación nacional, incluidos 29 funcionarios nacionales del Cuadro Orgánico	
	Sí	Durante el período sobre el que se informa, el Equipo Regional de Conducta y Disciplina examinó y evaluó un total de 689 informes de posibles incumplimientos de las normas y/o las instrucciones y adoptó medidas al respecto. De los 689 casos, en 19 casos relativos a 24 responsables y 33 denuncias se determinó que se habían producido faltas de conducta; los casos se ingresaron en el Sistema de Seguimiento de las Faltas de Conducta y se remitieron para que se llevaran a cabo las investigaciones y el seguimiento oportunos

Elaboración y aplicación de módulos de orientación inicial obligatorios, 4 en línea y 6 presenciales, para todo el personal de la Fuerza

- 329 miembros del personal recibieron capacitación obligatoria sobre las normas de conducta de las Naciones Unidas, incluidas las relativas a la explotación y los abusos sexuales
- 426 miembros del personal asistieron a talleres sobre prevención de conductas prohibidas
- 7.379 miembros del personal militar recibieron capacitación obligatoria sobre las normas de conducta de las Naciones Unidas, incluidas las relativas a la explotación y los abusos sexuales
- 5 reuniones con el equipo de las Naciones Unidas en el país a fin de elaborar procedimientos operativos estándar y un mecanismo de denuncias basado en la comunidad para prevenir la explotación y los abusos sexuales, incluida la determinación de los servicios de asistencia a disposición de las víctimas
- 802 funcionarios y miembros del personal militar de las misiones regionales de las que se encarga el Equipo de Conducta y Disciplina Regional (la FNUOS, la UNFICYP, el Centro Mundial de Servicios de las Naciones Unidas, la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Proceso de Paz en el Oriente Medio, la Oficina del Coordinador Especial de las Naciones Unidas para el Líbano, el ONUVT y la Misión de Apoyo de las Naciones Unidas en Libia) recibieron capacitación sobre las normas de conducta de las Naciones Unidas, incluidas las relativas a la explotación y los abusos sexuales
- 12 módulos de orientación inicial obligatorios presenciales impartidos a todo el personal de la Fuerza

El mayor número de módulos de orientación se debió a las sesiones adicionales principalmente relacionadas con las consignas operacionales y la orientación de los componentes de apoyo a la misión y militar. Además, se impartieron dos sesiones para los mandos militares superiores, la policía militar y los mandos de los contingentes destinados en el cuartel general de la FPNUL y los cuarteles generales de sector a fin de ampliar los debates sobre los temas abordados en las

	sesiones periódicas de orientación entre los mandos militares superiores y los mandos de los contingentes para enriquecer el diálogo y la comprensión sobre cuestiones intersectoriales
344 informes de verificación sobre el equipo de propiedad de los contingentes y la autonomía logística de 45 unidades constituidas de conformidad con 45 memorandos de entendimiento	336 informes El menor número de informes se debió a la reducción del número de unidades constituidas
32 informes de verificación sobre el Equipo de Tareas Marítimo	29 informes El menor número de informes se debió a la reducción del número de embarcaciones, como se recomendaba en el estudio sobre la capacidad militar
Verificación, control e inspección del equipo de propiedad de los contingentes y la autonomía logística de 42 unidades constituidas y del Equipo de Tareas Marítimo	Sí
Instalaciones e infraestructura	
Mantenimiento y reparación de 1.616 edificios prefabricados y 465 edificios no prefabricados en 55 emplazamientos	1.481 edificios prefabricados 920 edificios no prefabricados 53 emplazamientos El menor número de actividades de mantenimiento y reparación de edificios prefabricados se debió a la amortización total de 76 unidades. Un total de 59 elementos, que no requerían mantenimiento, se almacenaron temporalmente a raíz de la reconfiguración y clausura de posiciones El mayor número de actividades de mantenimiento y reparación de edificios no prefabricados obedeció a la aplicación a esos edificios de criterios de clasificación distintos de los aplicados al preparar el presupuesto para 2014/15 El menor número de emplazamientos se debió al hecho de que no se realizaron tareas de mantenimiento en dos puestos de control
Funcionamiento, reparación y mantenimiento de 180 generadores de propiedad de las Naciones Unidas	135 generadores de propiedad de las Naciones Unidas El menor número de generadores que recibió mantenimiento se debió a la amortización total de 16 generadores y el almacenamiento temporal de otros 29

Funcionamiento y mantenimiento de 11 depuradoras de agua de propiedad de las Naciones Unidas en 7 emplazamientos y 14 pozos de agua de propiedad de las Naciones Unidas en 13 emplazamientos

Funcionamiento y mantenimiento de 27 plantas para tratar aguas residuales de propiedad de las Naciones Unidas en 16 emplazamientos

Almacenamiento y suministro de 15,8 millones de litros de gasolina para generadores

Mantenimiento y reparación de 30 helipuertos

Realización de 83 evaluaciones ambientales en diversos emplazamientos de la FPNUL

Realización de 30 investigaciones ambientales

Realización de 2 ensayos del plan de contingencia ambiental y presentación de informes al respecto

Transporte terrestre

Funcionamiento y mantenimiento de 961 vehículos de propiedad de las Naciones Unidas, incluidos 47 vehículos blindados, y 1.989 vehículos de propiedad de los contingentes en 3 talleres en 2 emplazamientos para equipo de propiedad de las Naciones Unidas

11 depuradoras de agua de propiedad de las Naciones Unidas en 8 emplazamientos

15 pozos de agua de propiedad de las Naciones Unidas en 13 emplazamientos

25 plantas de propiedad de las Naciones Unidas para tratar aguas residuales en 13 emplazamientos

El menor número de plantas que recibió mantenimiento se debió al cierre de posiciones y al almacenamiento de depuradoras

16,3 millones litros de gasolina/combustible diésel para generadores

El consumo adicional de gasolina para generadores se debió principalmente a las malas condiciones meteorológicas

Sí

99 evaluaciones ambientales en diversos emplazamientos de la FPNUL

El mayor número de evaluaciones se debió al aumento del número de invitaciones de los nuevos batallones para que se realizaran evaluaciones ambientales y a la mayor conciencia ambiental

8 investigaciones ambientales

El menor número se debió a que hubo menos incidentes ambientales, se realizaron más evaluaciones y se adoptaron las medidas de mitigación correspondientes

Sí 2 ensayos del plan de contingencia ambiental realizados en agosto de 2014 y abril de 2015 sobre simulacros de incidentes ambientales causados por la fuga de petróleo de un camión. El objetivo de ambos ejercicios era capacitar a los participantes en la manera de contener un incidente ambiental y en el establecimiento de los procedimientos necesarios

908 Vehículos de propiedad de las Naciones Unidas, incluidos 52 vehículos blindados, en 3 talleres en 2 emplazamientos para equipo de propiedad de las Naciones Unidas

	2.030	vehículos de propiedad de los contingentes	El menor número de vehículos de propiedad de las Naciones Unidas se debió a la transferencia de vehículos ligeros de pasajeros para prestar apoyo a la Misión de las Naciones Unidas para la Respuesta de Emergencia al Ébola
			El mayor número de vehículos de propiedad de los contingentes obedeció al cumplimiento de las normas aplicables al equipo pesado
Suministro de 4,5 millones de litros de gasolina/diésel para vehículos	4,5 millones	litros de gasolina/diésel suministrados	
Realización de programas de capacitación y evaluación para 700 conductores/operadores de vehículos de todo tipo	Sí		
Transporte aéreo			
Funcionamiento y mantenimiento de 7 helicópteros, entre ellos 1 aeronaves de tipo militar MI-8MTV	7	aeronaves	
Suministro de 0,68 millones de litros de combustible de aviación	0,56 millones	litros de combustible	El menor número se debió a la reducción del número de horas de vuelo de la aeronave MI-8 MTV lograda mediante la aplicación de medidas de optimización, como combinar varias solicitudes de vuelo en una sola y cancelar los vuelos cuando no había suficientes pasajeros
Transporte naval			
Funcionamiento y mantenimiento de 1 buque comercial	Sí		
Suministro de 0,25 millones de litros de diésel/gasolina para 1 buque comercial	0,19 millones	litros de diésel/gasolina para 1 buque comercial	El menor número de litros se debió al cambio de ciclo de rotación de 6 a 12 meses y a las condiciones del mar, que dio lugar a una reducción del uso de la embarcación
Comunicaciones			
Apoyo y mantenimiento de una red de comunicaciones por satélite compuesta por 2 estaciones terrestres centrales que proporcionan servicios de telefonía, fax, vídeo y transmisión de datos	Sí		

Servicios de apoyo técnico y mantenimiento para 4 VSAT (sistemas de terminales de apertura muy pequeña), 15 centralitas telefónicas, 112 enlaces de microondas, 5 líneas terrestres alquiladas y 48 terminales de satélite	Sí	
Servicios de apoyo técnico y mantenimiento de repetidores y transmisores: 41 de alta frecuencia (HF) y 123 de muy alta frecuencia (VHF)	41	repetidores y transmisores HF
	115	repetidores y transmisores alta VHF El menor número de repetidores VHF se debió a la utilización de la tecnología digital de radio móvil
Tecnología de la información		
Servicios de apoyo técnico y mantenimiento para 60 servidores físicos y 150 servidores virtuales, 1.960 dispositivos informáticos, 276 impresoras y 68 transmisores digitales en 55 emplazamientos	52	servidores físicos
	217	servidores virtuales
	1.960	dispositivos informáticos
	276	impresoras
	62	transmisores digitales El menor número de servidores físicos se debió a la mayor utilización de servidores virtuales. Además, el menor número de transmisores digitales se debió a la centralización de los recursos de escaneo e impresión
Servicios de apoyo técnico y mantenimiento para la red inalámbrica (Wi-Fi)	Sí	
Producción de 250 mapas de operaciones diversos, incluidos mapas temáticos, imágenes por satélite y mapas electrónicos basados en la web	355	mapas de operaciones diversos, incluidos mapas temáticos, imágenes por satélite y mapas electrónicos basados en la web, producidos El aumento en el número de mapas operacionales se debió a una mayor demanda operacional de actualizaciones periódicas debido a la rotación de los contingentes
Celebración de 36 sesiones de capacitación para funcionarios sobre sistemas mundiales de posicionamiento, sistemas de información geográfica y temas relacionados con mapas	43	sesiones de capacitación El mayor número de sesiones de capacitación se debió al aumento del conocimiento y la demanda operacional de los sistemas de posicionamiento global, que se han convertido en instrumentos esenciales para las operaciones de la FPNUL
Reunión y análisis de datos geoespaciales para una zona de 1.400 km ² en apoyo de las operaciones de la Fuerza	2.346	kilómetros cuadrados de datos geoespaciales reunidos y analizados en apoyo de las operaciones de la Fuerza

		El aumento de los datos geoespaciales se debió a las necesidades operacionales adicionales de imágenes obtenidas por satélite para satisfacer la demanda operacional de productos específicos en función de las circunstancias de la FPNUL en la zona de operaciones
Servicios médicos		
Funcionamiento y mantenimiento de 15 dispensarios de nivel 1, 1 hospital de nivel 2, 1 hospital de nivel 1 superior, los centros médicos del cuartel general de la FPNUL y 2 equipos de evacuación médica por vía aérea	16	dispensarios de nivel 1
	2	hospitales de nivel 1 superior, incluido el centro médico del cuartel general de la FPNUL
	2	equipos de evacuación médica por vía aérea
		El mayor número de dispensarios de nivel 1 obedeció a la llegada de una compañía adicional de un país que aporta contingentes
Mantenimiento de arreglos de evacuación por tierra y por aire del personal en todos los emplazamientos de las Naciones Unidas, también en hospitales de nivel 3 y 4 en 4 emplazamientos, incluso fuera de la zona de la misión, y acuerdos con otros 2 hospitales de referencia en la zona de la misión	51	4 hospitales de nivel 3 y 4 en Beirut (Hospital Público Rafik Hariri, Hospital Saint George, Hospital Hotel-Dieu de France y Centro Médico de la Universidad Americana de Beirut)
		1 hospital de nivel 3 y 1 de nivel 4 en Saida
		1 hospital de nivel 3 y 1 de nivel 4 en Tiro
		1 servicio de laboratorio en Tiro
		Un total de 2 hospitales de referencia fuera de la zona de la misión, en Haifa y Nahariya (Israel)
Realización de las sesiones obligatorias de capacitación sobre el VIH/SIDA y de orientación inicial para 10.000 funcionarios civiles y militares de la FPNUL y el personal de otras misiones de la región	10.415	participantes en sesiones de capacitación/orientación inicial sobre el VIH/SIDA
		El mayor número de participantes se debió a la participación activa de los 62 educadores entre pares sobre el VIH/SIDA
Capacitación de 75 educadores entre pares en el marco de las actividades de comunicación para promover cambios en el comportamiento	62	educadores entre pares
		El menor número de educadores entre pares capacitados se debió a la cancelación de una sesión de capacitación por las restricciones de la circulación en el Sector Este
Servicios de pruebas y consultas voluntarias y confidenciales (fijos y móviles) para 1.000 funcionarios civiles y militares	220	miembros del personal solicitaron consultas y pruebas en relación con el VIH
		El bajo número se debió a la restricción de la circulación en la zona de operaciones, especialmente en el Sector Este debido a la situación de seguridad

Capacitación de 50 trabajadores de la salud multidisciplinares que rotan de centros médicos de nivel I superior a otros de nivel I para prestar servicios de salud al personal civil y uniformado	51	profesionales sanitarios
Elaboración y distribución de 9 tipos de materiales de información, formación y comunicación sobre el VIH/SIDA para todo el personal de la FPNUL	Sí	Se distribuyeron 9 tipos de materiales sobre el VIH/SIDA (16.883 ejemplares en total)
Seguridad		
Servicios de seguridad las 24 horas del día para toda la zona de la misión	Sí	Servicios de seguridad las 24 horas del día los 7 días de la semana
Servicios de escolta las 24 horas del día para el personal superior de la Misión y los visitantes de alto nivel	Sí	
Realización de 2 evaluaciones de la seguridad en las instalaciones de toda la misión, incluida la inspección de las condiciones de seguridad de las viviendas	Sí	
Organización de 20 sesiones de información para concienciar sobre la seguridad y los planes para imprevistos a los funcionarios de las Naciones Unidas y sus familiares a cargo, a los visitantes y las delegaciones	Sí	Se llevaron a cabo un total de 54 sesiones informativas sobre sensibilización en materia de seguridad y 11 sesiones informativas sobre ejercicios de evacuación/reubicación El mayor número de sesiones se debió a la inestable situación de seguridad en la región
Realización de 15 sesiones de orientación inicial sobre seguridad para todo el personal de la FPNUL y 6 sesiones para el personal del Grupo de Observadores en el Líbano	12	sesiones de orientación inicial sobre seguridad para el personal de la FPNUL y del Grupo de Observadores en el Líbano El menor número de sesiones obedeció a la decisión de organizar períodos de sesiones mensuales para el personal de la FPNUL y para el personal del Grupo de Observadores en el Líbano
Realización de 12 sesiones de capacitación básica sobre evacuaciones e incendios para los coordinadores en casos de incendio (1 simulacro de incendio por zona al año) en la FPNUL	Sí	Se llevaron a cabo un total de 4 sesiones de capacitación sobre evacuación en general, 12 simulacros para los coordinadores en casos de incendio y 7 sesiones de capacitación adicionales sobre prevención de incendios El mayor número de sesiones de capacitación sobre incendios se debió a la introducción del programa de formación en seguridad en las actividades sobre el terreno
Realización de 12 ejercicios/reuniones de delegados de la zona	Sí	
Realización de 4 cursos sobre seguridad en las actividades sobre el terreno para todo el personal de las Naciones Unidas al sur del río Litani	13	cursos sobre seguridad en las actividades sobre el terreno impartidos El mayor número de cursos respondió a la necesidad de impartir formación obligatoria en materia de seguridad en las actividades sobre el terreno

III. Utilización de los recursos

A. Recursos financieros

(En miles de dólares de los Estados Unidos. Período presupuestario comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de junio de 2015.)

Categoría	Fondos asignados (1)	Gasto (2)	Diferencia	
			Monto (3) = (1) - (2)	Porcentaje (4) = (3) ÷ (1)
Personal militar y de policía	—	—	—	—
Observadores militares	—	—	—	—
Contingentes militares	324 700,6	306 468,4	18 232,2	5,6
Policía de las Naciones Unidas	—	—	—	—
Unidades de policía constituidas	—	—	—	—
Subtotal	324 700,6	306 468,4	18 232,2	5,6
Personal civil				
Personal internacional	53 297,3	53 457,6	(160,3)	(0,3)
Personal nacional	41 384,1	44 627,4	(3 243,3)	(7,8)
Voluntarios de las Naciones Unidas	—	—	—	—
Personal temporario general	—	—	—	—
Personal proporcionado por los gobiernos	—	—	—	—
Subtotal	94 681,4	98 085,0	(3 403,6)	(3,6)
Gastos operacionales				
Observadores electorales civiles	—	—	—	—
Consultores	63,6	130,4	(66,8)	(105,0)
Viajes oficiales	914,1	1 033,1	(119,0)	(13,0)
Instalaciones e infraestructura	24 786,6	18 440,2	6 346,4	25,6
Transporte terrestre	7 151,0	5 394,0	1 757,0	24,6
Transporte aéreo	6 169,9	5 549,0	620,9	10,1
Transporte naval	34 205,7	40 045,6	(5 839,9)	(17,1)
Comunicaciones	7 541,8	2 951,6	4 590,2	60,9
Tecnología de la información	4 934,7	8 021,7	(3 087,0)	(62,6)
Servicios médicos	1 081,8	556,0	525,8	48,6
Equipo especial	—	—	—	—
Suministros, servicios y equipo de otro tipo	2 823,2	6 028,2	(3 205,0)	(113,5)
Proyectos de efecto rápido	500,0	496,8	3,2	0,6
Subtotal	90 172,4	88 646,6	1 525,8	1,7
Necesidades en cifras brutas	509 554,4	493 200,0	16 354,4	3,2
Ingresos en concepto de contribuciones del personal	11 742,9	12 691,2	(948,3)	(8,1)
Necesidades en cifras netas	497 811,5	480 508,8	17 302,7	3,5
Contribuciones voluntarias en especie (presupuestadas)	—	—	—	—
Total de necesidades	509 554,4	493 200,0	16 354,4	3,2

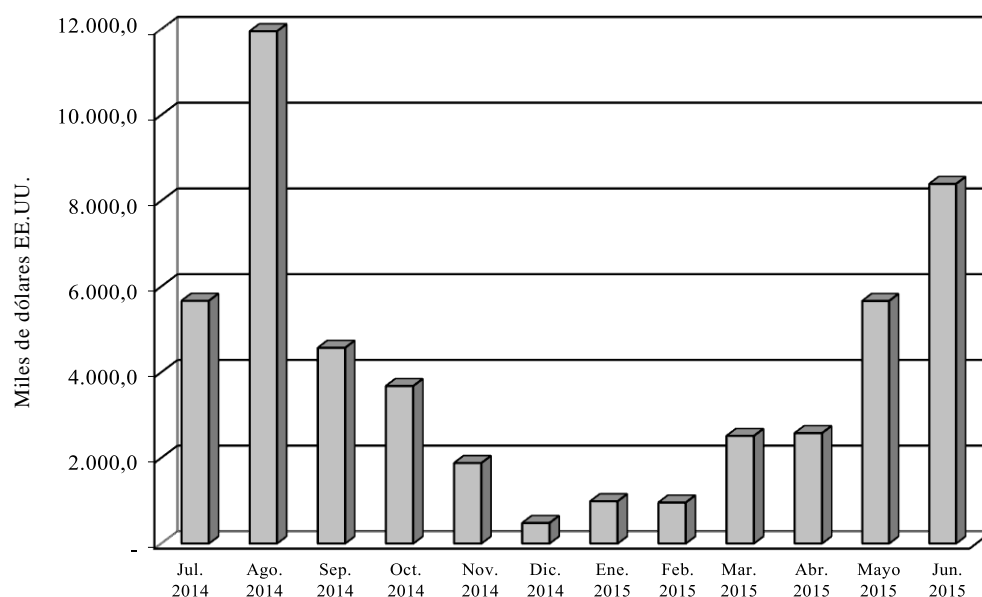
B. Información resumida sobre las redistribuciones entre grupos

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Grupo</i>	<i>Consignaciones</i>		
	<i>Distribución original</i>	<i>Redistribución</i>	<i>Distribución revisada</i>
I. Personal militar y de policía	324 700,6	(8 390,6)	316 310,0
II. Personal civil	94 681,4	6 465,0	101 146,4
III. Gastos operacionales	90 172,4	1 925,6	92 098,0
Total	509 554,4	–	509 554,4
Porcentaje de la consignación total que se ha redistribuido			0,2

32. Durante el período sobre el que se informa se redistribuyeron fondos en el grupo II, Personal civil, y el grupo III, Gastos operacionales. La redistribución de fondos se debió principalmente a las necesidades adicionales para personal civil derivadas de la ocupación de puestos por personal de categoría superior a la presupuestada, y al pago de indemnizaciones a los funcionarios por separación del servicio o por rescisión de su nombramiento debido a la supresión de puestos de conformidad con las recomendaciones del examen de la dotación de personal civil. Durante el período se registró la separación del servicio de un total de 48 funcionarios de contratación internacional y 20 funcionarios de contratación nacional. Las necesidades adicionales se vieron compensadas por la reducción de las necesidades en concepto de personal militar y de policía, debida al aumento de la tasa de vacantes del personal de los contingentes militares, que fue del 31,5% frente a la tasa del 26,5% que figura en el presupuesto. En lo que respecta a las necesidades operacionales, aunque se redistribuyeron fondos al grupo III, Gastos operacionales, en previsión del elevado nivel de gastos totales, como se indica en el cuadro que figura en la sección III.A, los gastos operacionales efectivos de la Fuerza (88.646.600 dólares) quedaban dentro del monto global asignado originalmente al grupo III (90.172.400 dólares) y, por consiguiente, en última instancia no se necesitaron los fondos redistribuidos.

C. Patrón de gastos mensuales



33. El aumento de los gastos en los meses de agosto de 2014 y junio de 2015 obedeció a las obligaciones contraídas y los reembolsos efectuados a los gobiernos que aportan contingentes en concepto de gastos de los contingentes, equipo de propiedad de los contingentes y autonomía logística. Además, en mayo y junio de 2015 se produjeron gastos en concepto de transporte naval y rotación de los contingentes.

D. Otros ingresos y ajustes

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Categoría</i>	<i>Monto</i>
Ingresos en concepto de intereses	2 376,7
Otros ingresos/ingresos varios	569,6
Contribuciones voluntarias en efectivo	—
Ajustes respecto de ejercicios anteriores	(11,3)
Anulación de obligaciones de ejercicios anteriores	4 537,5
Total	7 472,5

E. Gastos de equipo de propiedad de los contingentes: equipo pesado y autonomía logística

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Categoría</i>	<i>Gasto</i>
Equipo pesado	
Contingentes militares	67 888,3
Subtotal	67 888,3
Autonomía logística	
Contingentes militares	32 203,4
Subtotal	32 203,4
Total	100 091,7

<i>Factores aplicables a la misión</i>	<i>Porcentaje</i>	<i>Fecha efectiva</i>	<i>Fecha del último examen</i>
A. Aplicables a la zona de la misión			
Factor por condiciones ambientales extremas	0,6	1 de marzo de 2007	1 de marzo de 2007
Factor por intensificación de las condiciones operacionales	0,8	1 de marzo de 2007	1 de marzo de 2007
Factor por actos hostiles o abandono forzado	3,1	1 de julio de 2007	1 de julio de 2007
B. Aplicables al país de origen			
Factor por transporte adicional	0,5–5,0		

F. Valor de las contribuciones no presupuestadas

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Categoría</i>	<i>Valor real</i>
Acuerdo sobre el estatuto de las fuerzas ^a	5 252,5
Total	5 252,5

^a Comprende los terrenos y locales proporcionados por el Gobierno del Líbano, incluida la Casa de la FPNUL en Beirut, un centro de evacuación en Tiro, los locales situados al sur del Litani, las oficinas de control del tráfico en el puerto y el aeropuerto, el cuartel general de la FPNUL en Al-Naqura y los puestos militares, así como los servicios, los reintegros del impuesto sobre el valor añadido y las exenciones de tasas.

IV. Análisis de las diferencias¹

	<i>Diferencia</i>	
Contingentes militares	18.232,2	5,6%

34. La reducción de las necesidades obedeció principalmente a que el despliegue medio efectivo de personal de los contingentes militares, que ascendió a 10.280 soldados, fue inferior a los 15.000 presupuestados, por lo que la tasa media efectiva de vacantes se situó en el 31,5% frente al 26,5% presupuestado. Las necesidades operacionales en la zona de la misión requirieron cambios en la dotación de las unidades de los contingentes (por ejemplo, en las embarcaciones del Equipo de Tareas Marítimo y las unidades polivalentes de ingeniería). Además, las reducciones de los niveles de los contingentes relacionadas con la retirada de una unidad de ingenieros de construcción solo se compensaron con las sustituciones que se llevaron a cabo hacia el final del ejercicio 2014/15. Asimismo, hubo una merma de las necesidades de autonomía logística del equipo de propiedad de los contingentes y de raciones como consecuencia de la aplicación del plan de gestión de reservas de la misión. Esas disminuciones se vieron compensadas en parte por las necesidades adicionales resultantes del despliegue del equipo de propiedad de los contingentes de una compañía de infantería mecanizada, junto con el aumento de la tasa correspondiente al equipo de propiedad de los contingentes, con efecto a partir del 1 de julio de 2014, y las necesidades para gastos de flete y para el emplazamiento y la repatriación de equipo pesado.

	<i>Diferencia</i>	
Personal internacional	(160,3)	(0,3%)

35. El aumento de las necesidades obedeció principalmente al pago de los gastos relacionados con la separación del servicio de 48 funcionarios de contratación internacional debido a la aplicación de las recomendaciones del examen del personal civil. El saldo no utilizado se vio compensado en parte por la mayor tasa media efectiva de vacantes, del 11,2%, frente al 8% presupuestado.

	<i>Diferencia</i>	
Personal nacional	(3.243,3)	(7,8%)

36. El aumento de las necesidades se debió principalmente a los gastos relacionados con la separación del servicio de 20 funcionarios de contratación nacional. Además, los gastos efectivos de personal correspondientes a los oficiales nacionales y el personal del Cuadro de Servicios Generales de contratación nacional fueron superiores a los presupuestados ya que varios funcionarios nacionales tenían muchos años de servicio y pertenecían a las categorías superiores. La tasa media efectiva de vacantes durante el período fue del 17,1% en el caso de los oficiales nacionales y del 7% en el del personal nacional del Cuadro de Servicios Generales, en comparación con una tasa media presupuestada del 10% y el 5%, respectivamente.

¹ Las diferencias de recursos se expresan en miles de dólares de los Estados Unidos. Se analizan las diferencias cuando se ha producido un aumento o una disminución de al menos el 5% o 100.000 dólares.

	<i>Diferencia</i>	
Consultores	(66,8)	(105,0%)

37. El aumento de las necesidades se debió principalmente a los servicios prestados en relación con los estudios de percepción pública; la publicidad televisiva con fines de información pública; las consultorías relacionadas con el medio ambiente, y los gastos de viaje de consultores de tecnología de la información. Los incrementos se compensaron en parte recurriendo a facilitadores internos y de la Escuela Superior del Personal del Sistema de las Naciones Unidas, en lugar de contratar a consultores externos para satisfacer las necesidades en materia de capacitación.

	<i>Diferencia</i>	
Viajes oficiales	(119,0)	(13,0%)

38. El aumento de las necesidades se debió principalmente al mayor número de viajes fuera de la zona de la misión correspondientes a servicios de escolta para repatriaciones médicas, viajes oficiales imprevistos por adscripción temporal de personal, en particular en apoyo de la evaluación técnica del contrato de servicios aéreos y las reuniones informativas con los comandantes salientes y entrantes de la Fuerza en la Sede de las Naciones Unidas. Los incrementos se compensaron en parte con la reducción de las necesidades para viajes relacionados con la capacitación, lo que refleja la intensificación de los esfuerzos de la FPNUL por organizar más cursos internos utilizando a los expertos de la propia misión y de las Naciones Unidas para maximizar el acceso del personal a oportunidades de aprendizaje.

	<i>Diferencia</i>	
Instalaciones e infraestructura	6.346,4	25,6%

39. La disminución de las necesidades obedeció principalmente a: a) la disminución de los costos en concepto de gasolina, aceite y lubricantes debido a la bajada del costo efectivo del combustible para generadores (costo medio efectivo de 0,65 dólares por litro frente al costo medio presupuestado de 0,87 dólares por litro); b) la reducción de los servicios de mantenimiento resultante de unas necesidades de servicios de jardinería inferiores a lo previsto; y c) la disminución de las necesidades para la adquisición de puentes, instalaciones e infraestructuras diversas y suministros de mantenimiento debido a la utilización de las existencias y el recurso a acuerdos a largo plazo para la entrega periódica de suministros. La disminución de las necesidades se vio contrarrestada en parte por el aumento de las necesidades en concepto de actualizaciones de seguridad, asfaltado de carreteras, sistemas de aire acondicionado, adquisición de materiales de saneamiento y limpieza para preparar el campamento para recibir al personal militar de uno de los países que aportan contingentes, así como para la renovación por motivos de seguridad de la entrada y el cobertizo del campamento de Green Hill.

	<i>Diferencia</i>	
Transporte terrestre	1.757,0	24,6%

40. La disminución de las necesidades obedeció principalmente a la reducción del costo medio efectivo de la gasolina, el aceite y los lubricantes a 0,65 dólares por litro, frente al costo medio de 0,87 dólares por litro presupuestado; y a la reducción de las primas mensuales por vehículo a 11,70 dólares, frente a los 17,50 dólares presupuestados por vehículo. Esa disminución se vio contrarrestada en parte por el aumento de las necesidades en concepto de piezas de repuesto para vehículos, habida cuenta de que aproximadamente el 49% de la flota ha superado su vida útil, junto con el costo efectivo, más elevado, de la adquisición de un camión cisterna para aguas residuales.

	<i>Diferencia</i>	
Transporte aéreo	620,9	10,1%

41. La disminución de los recursos necesarios obedeció principalmente al menor costo de utilización del helicóptero MI-8 y del combustible de aviación. Se ejecutó un nuevo contrato para el suministro de helicópteros MI-8, lo que permitió rebajar el costo de las horas de vuelo. Durante el período que se examina, el costo del combustible de aviación fue en promedio un 18% más bajo que el presupuestado (costo medio efectivo de 0,76 dólares por litro, frente a un costo medio presupuestado de 0,93 dólares por litro). La disminución de las necesidades también se debió al empeño de la Fuerza en optimizar los vuelos, teniendo en cuenta el número de pasajeros, la capacidad de las aeronaves y su máximo aprovechamiento.

	<i>Diferencia</i>	
Transporte naval	(5.839,9)	(17,1%)

42. El aumento de las necesidades se debió principalmente a la liquidación de cargos en concepto de alquiler y funcionamiento de embarcaciones pendientes del período anterior, y a una demora en el despliegue inferior a la presupuestada.

	<i>Diferencia</i>	
Comunicaciones	4.590,2	60,9%

43. La disminución de las necesidades obedeció principalmente a que las necesidades de recursos por valor de 2,4 millones de dólares para equipo de la red fija y diversas piezas de repuesto y bienes fungibles conexos, que corresponden a actividades de comunicaciones y, por lo tanto, se presupuestaron en esa partida, comprenden, sin embargo, bienes y servicios de tecnología de la información, y, por consiguiente, el gasto se registra en la partida de tecnología de la información. Del mismo modo, las necesidades de recursos de 2 millones de dólares para el alquiler de equipo (radares), que corresponden a comunicaciones, se presupuestaron en ese epígrafe, mientras que el gasto se registra en la partida de suministros, servicios y equipo de otro tipo.

	<i>Diferencia</i>	
Tecnología de la información	(3.087,0)	(62,6%)

44. El aumento de los gastos obedeció principalmente a las necesidades de 2,4 millones de dólares para equipo de la red fija y diversas piezas de repuesto y bienes fungibles conexos que, como se explica en el párrafo 43, se presupuestaron inicialmente en la partida de comunicaciones, mientras que los gastos se consignaron en la de tecnología de la información. Además, se registraron necesidades adicionales de mantenimiento y reparación de equipo, servicios de tecnología de la información y adquisición de equipo debido a la necesidad de mejorar la capacidad y fiabilidad de la configuración actual.

	<i>Diferencia</i>	
Servicios médicos	525,8	48,6%

45. La disminución de las necesidades obedeció principalmente al menor número de pacientes que fueron referidos a hospitales, la reducción de los costos de los suministros médicos y la no adquisición de algunos suministros médicos debido a las demoras de algunos contratistas. Las menores necesidades se vieron compensadas en parte por el aumento de los costos para la sustitución de equipo médico obsoleto en el hospital.

	<i>Diferencia</i>	
Suministros, servicios y equipo de otro tipo	(3.205,0)	(113,5%)

46. El aumento de los gastos obedeció principalmente a: a) necesidades por valor de 2 millones de dólares para alquiler de equipo (radares) que en un principio se presupuestaron en la partida de comunicaciones, mientras que el gasto se registró en suministros, servicios y equipo de otro tipo, como se explica en el párrafo 43; b) necesidades para gastos de flete presupuestadas inicialmente en la partida de instalaciones e infraestructura, transporte terrestre y tecnología de la información y las comunicaciones, mientras que el gasto se registró en suministros, servicios y equipo de otro tipo; y c) necesidades para seguros de los vehículos presupuestadas inicialmente en la partida de transporte terrestre, mientras que el gasto se registró en suministros, servicios y equipo de otro tipo.

V. Medidas que deberá adoptar la Asamblea General

47. Las medidas que deberá adoptar la Asamblea General en relación con la financiación de la FPNUL son las siguientes:

a) Decidir el destino que se dará al saldo no comprometido de 16.354.400 dólares correspondiente al período comprendido entre el 1 de julio de 2014 y el 30 de junio de 2015;

b) Decidir el destino que se dará a otros ingresos y ajustes correspondientes al período terminado el 30 de junio de 2015, que ascienden a 7.472.500 dólares, en concepto de intereses (2.376.700 dólares), otros ingresos/ingresos varios (569.600 dólares) y anulación de obligaciones de

períodos anteriores (4.537.500 dólares), contrarrestados por ajustes respecto de períodos anteriores (11.300 dólares).

VI. Resumen de las medidas de seguimiento adoptadas para para aplicar las solicitudes y recomendaciones de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto refrendadas por la Asamblea General en su resolución 69/954

(A/69/839/Add.8)

<i>Solicitud</i>	<i>Respuesta</i>
Al 31 de diciembre de 2014, desde la creación de la Fuerza se había pagado la suma de 22.662.000 dólares respecto de 525 solicitudes de indemnización por muerte o discapacidad. También se informó a la Comisión de que en ese momento había una solicitud pendiente. La Comisión Consultiva espera que esa solicitud pendiente se salde con rapidez. (párr. 11)	En lo que respecta a la solicitud pendiente, la División de Servicios Médicos de la Secretaría ha dictaminado que la solicitud es el resultado de una dolencia preexistente. Se ha enviado a la Misión Permanente una carta oficial en ese sentido. No se han presentado peticiones ulteriores para que se volviera a investigar la solicitud o a abrir el expediente, que se considera cerrado.